Thursday, April 2, 2020

**Welcome: 2:30 PM to 2:45 PM**  
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

**Session 1: 2:45 PM to 5:30 PM**  
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

**Panel 1. Ethnolinguistics, Sociolinguistics and Language Ideology (1)**

Chair: Brown, Keith

1) *Assessing Language Vitality and Endangerment: Language Attitudes among the Romeyka Speakers of Turkey and Greece*
   
   Author: Pascaru, Andreea

2) *The Death of a Dialect? A Sociolinguistic and Historical Analysis of the Banat Romanian Dialect, and its Impact on Banat Identity and Culture*

   Author: Bocean, George

3) *On the identity of Arbëreshes*

   Author: Cychnerska, Anna; Karasiński, Artur; Sawicka, Irena,

4) *When Sex-Indexing Hits Present-Day Serbian*

   Author: Belić, Bojan,

5) *A Linguistic Landscape Analysis of Prizren, Kosovo*

   Author: Daniel Petrick
Thursday, April 2, 2020

**Transition: 5:30 PM to 6:00 PM**

Walk from West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281 to College of Design North (CDN). room 60, 810 South Forrest Mall, Tempe, AZ 85281.

**6:00 PM to 8:30 PM**

College of Design North (CDN). room 60, 810 South Forrest Mall, Tempe, AZ 85281.

*Reception and Keynote Presentation: Screening of the documentary films, *Sa O Roma* and *50 years in 6 minutes*, with discussion.*

Filmmaker: Elsie Ivancich Dunin, Professor Emerita, Department of World Arts and Cultures/Dance, University California at Los Angeles (UCLA)
Friday, April 3, 2020

Session 1: 8:00 AM to 10:00 AM
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.

Panel 2. Semantics, syntax and morphology (1)
Chair: Friedman, Victor

1) Comprehensive Synchronic Albanian Conjugation Paradigm
   Author: Johnson, Andrew J.

2) The structure of Croatian case syncretism
   Author: Sims, Andrea D.

3) Are Positive Personal Qualities Always Positive? (The Semantic and Pragmatic Potential of Some Adjectives Expressing Personal Qualities in Macedonian)
   Authors: Tofoska, Stanislava-Stasha; Petrevski, Bojan

4) Semantic analysis of Bulgarian appositives
   Author: Ivanova-Sullivan, Tanya; Koeva, Svetla
Program for the 22nd Biennial Conference on Balkan and South Slavic Linguistics, Literature, and Folklore
Thursday, April 2, 2020 – Saturday, April 4, 2020

Break: 10:00 AM to 10:15 AM
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.

Friday, April 3, 2020

Session 2: 10:15 AM to 12:15 PM
Panel 3a: West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.
Panel 3b: Coor Hall (Coor), room 5536, 975 South Myrtle Avenue, Tempe, AZ 85281.

Panel 3a. Syntax, semantics & morphology (2)
Chair: Šipka, Danko
1) Nominal determination in South Slavic languages: Balkanic and European aspects
   Author: Schaller, Helmut
2) An Intriguing Use of Imperfect Tense in Spoken Macedonian
   Author: Eleni Petroska
3) By Your Command: Machine Translation of Topicalized Objects in Bulgarian
   Author: Dyer, Donald
4) Abstract Macedonian Object Clitics, Replication and Grammaticalization
   Author: Rich, Patrick

Panel 3b. Literature and Film
Chair: McClain, Katia
1) Searching for Lovett Fielding Edwards
   Author: Kramer, Christina
2) Politics of literary culture in Yugoslavia of 1980s
   Author: Veskovic, Lejla
3) The Case of the Mediterranean Grotesque and its Relation to the Southern Gothic
   Author: Juricic, Toni
4) TENTATIVE: Memories of a Catholic Friar in the Prisons of Communist Albania: Remembering and narrating as moral survival and a spiritual mission in Fr. Zef Pllumi’s memoir Live to tell
   Author: Shatro, Bavjola (remote)
5) TENTATIVE: Yugoslav Remains as the Foundations of the Story-Telling: On Olja Savičević Ivančević’s Fiction
   Author: Matijevic, Tijana (remote: TBD)

Lunch: 12:15 PM to 1:15 PM
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.
Friday, April 3, 2020

Session 3: 1:15 PM to 3:15 PM
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.

Panel 4a. Bilingual contacts and translation (1)
Chair: Sims, Andrea

1) Greek and Albanian linguistic symbiosis in Himara, South Albania: new evidence from the field studies
   Author: Kisilier, Maxim L.; Novik, Alexander A.; Sobolev, Andrey N.

2) Germany unites us! Joint Macedonian-Albanian Language Developments in Contact with the German Language
   Author: Jusufi, Lumnije

3) Linguistic complexity and simplicity in the Western Balkans: The case of Albanian and Balkan Slavic dialects
   Author: Makarova, Anastasia L.; Morozova, Maria S.; Rusakov, Alexander Yu.

4) Second language acquisition of Macedonian by Albanian native speakers living in Struga
   Author: Ganenkova, Tatiana

Panel 4b. Music Dance and Folklore
Chair: Kramer, Christina

1) Kokona: Representing Class and Ethnicity
   Author: McClain, Katia

2) Reassessing the Role of Bela Bartok in Turkish Musical Folklore
   Author: Fossum, David

   Author: Ivanova-Nyberg, Daniela

4) Traditional Costume of Slavic (Macedonian) Muslims in Albania: Adapting and Preserving the Identity
   Author: Novik, Alexander A.
Friday, April 3, 2020

**Break: 3:15 PM to 3:30 PM**
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.

**Session 4: 3:30 PM to 5:30 PM**
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.

*Panel 5. Balkan Contexts and Contacts*
Chair: Dyer, Don

1) **Variation in the Marking of Balkan Slavic Indirect Objects**
   Authors: Makarova, Anastasia; Šimko, Ivan; Sonnenhauser, Barbara

2) **Between Balkan and Slavic: Potential Mood in Conditionals in Standard Macedonian**
   Author: Buzarovska, Eleni

3) **On ‘mother’ as direct object in the 2015 Macedonian “Bombi” and its implications for the History of Macedonian and for Balkan Linguistics**
   Author: Friedman, Victor

4) **Vsichkite tezi vâprosi: Double Definiteness with Quantifiers**
   Author: Rudin, Catherine

**Break: 5:30 PM to 6:00 PM**
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.
Friday, April 3, 2020

**Special Session: 6:00 PM to 7:00 PM**
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.

**Book Panel:** *Lexical Layers of Identity: Words, Meaning, and Culture in Slavic Languages* (Cambridge University Press, 2019)
Author: Šipka, Danko, Arizona State University
Discussant 1: Nomachi, Motoki, Hokkaido University
Discussant 2: Browne, Wayles, Cornell University

**Reception: 7:00 PM to 8:30 PM**
West Hall (WH), room 135, 1000 South Cady Mall, Tempe, AZ 85281.
Saturday, April 4, 2020

Session 1: 8:00 AM to 10:00 AM
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

Panel 6. Dialectology
Chair: Fielder, Grace

1) New quantitative and qualitative methods in Balkan Slavic dialectology: current developments in the research on Torlak
   Author: Sobolev, Andrey N.

2) Tracking historical development: diatopy vs. manuscripts
   Author: Alexander, Ronelle

3) Trakatrukika, the language of Kızderbent: What remained from a South Slavic vernacular shaped in Asia Minor and spoken in Greek Macedonia?
   Author: Kahl, Thede

4) Use of the definite marker in the Gorani ethnolect in Kosovo and Macedonia
   Author: Nomachi, Motoki

Break: 10:00 AM to 10:15 AM
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.
Saturday, April 4, 2020

**Session 2: 10:15 AM to 12:15 PM**
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

**Panel 7. Ethnolinguistics, Sociolinguistics and Language Ideology (2)**
Chair: Belić, Bojan

1) *Attitudes about digraphia and script choice in Serbian cyberspace: A corpus-based approach*
   
   Author: Ivković, Dejan

2) *Standard Language Ideologies and Geopolitics in South Slavic*
   
   Author: Fielder, Grace E.

3) *Folk mythology in Pomaks’ community in Greece (Xanthi region): Cases of language and cultural interferences*
   
   Author: Klimova, Ksenia

**Lunch: 12:15 PM to 1:15 PM**
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.
Saturday, April 4, 2020

Session 3: 1:15 PM to 3:15 PM
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

Panel 8. Phonology
Chair: Alexander, Ronelle

1) The place of the word stress in Macedonian
   Author: Sawicka, Irena

2) Regional variation in the production of Albanian rhotics
   Author: Dickerson, Carly

3) Towards Representing the Context-Sensitive Variation of Functional Intonation Prototypes in Spoken Macedonian
   Author: Gerazov, Branislav; Labroska, Veselinka; Sawicka, Irena

4) Balkan adverbials in -m/-n/-Ø
   Author: Joseph, Brian (remote)

Break: 3:15 PM to 3:30 PM
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.
Saturday, April 4, 2020

Session 4: 3:30 PM to 5:30 PM
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

Panel 9. Bilingual contacts and translation (2)
Chair: Petroska, Elena
1) Towards an Albanian ethnolect of Modern Greek: A descriptive exploration
   Author: Ndoci, Rexhina
2) The facultative complementizers in Albanian and the possible contact-induced changes in Slavic
   Author: Makartsev, Maxim
3) Phraseological Units with Color Components in Macedonian and Albanian
   Author: Makarijoska, Liljana; Pavleska-Georgievska, Bisera; Shemko-Georgievska, Jordan
4) Aspectual asymmetry in Old Church Slavonic (OCS) translation of the book of Hiob and its Greek original
   Author: Filimonov, Evgeny

Break: 5:30 PM to 6:00 PM
Computing Commons (CPCOM), room 120, 501 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

Reception: 6:00 PM to 7:30 PM
Student Pavilion (STPV), room 322, 400 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

Special Session: 7:30 PM to 9:30 PM (Tentative)
Murdock Hall (MUR), room 201, 450 E. Orange St., Tempe, AZ 85281.

Film: Willow [Врба] (2019)
Filmmaker: Milcho Manchevski